



Le président Mobutu Sese Seko, en tenue de combat, au milieu des journalistes et des soldats marocains et Zaïrois, peu avant son entrée dans Mutshatsha, hier

Le Fonds monétaire international accorde \$85 millions au Zaïre

(D'après AFP et AP) — Le Fonds monétaire international a annoncé deux mesures d'assistance financière au Zaïre, totalisant près de 85 millions de dollars, pour aider ce pays à surmonter ses difficultés de paiements extérieurs.

Le FMI a d'une part autorisé un tirage de 28,25 millions de dollars de droits de tirage spéciaux (32,7 millions de dollars) au titre des facilités de financement compensatoire réservées aux pays affectés par une baisse incontrôlable de leurs recettes à l'exportation. Il a d'autre part annoncé l'ouverture d'une ligne de crédit de 45 millions de DTS (52,2 millions de dollars) qui restera à la disposition des autorités zaïroises au cours des 12 prochains mois.

Cette ligne de crédit est destinée à appuyer le programme du gouvernement zaïrois en vue de freiner l'inflation et de ramener le déficit de la balance des paiements à un montant correspondant aux moyens de financement disponibles, a souligné le FMI dans un communiqué.

Rentrée triomphale

D'autre part, le président Mobutu Sese Seko du Zaïre s'est rendu hier par hélicoptère à Mutshatsha, la ville qui a été reprise sans combats aux rebelles katangais qui s'y étaient installés depuis un mois.

Le même jour, M. Joseph Garba, le ministre nigérien des Affaires étrangères, est arrivé à Kinshasa pour une mission de médiation entre l'Angola et le Zaïre.

La médiation nigérienne a pour objet la "situation des réfugiés," ce qui constitue un euphémisme pour parler des groupes rebelles qui opèrent dans les deux pays.

Depuis 12 jours que dure la contre-offensive des forces gouvernementales, ces dernières n'ont fait état que de dix morts.

Selon des sources militaires, Mutshatsha avait été abandonnée par les Katangais comme par sa population (7,000 habitants) qui avait fui auparavant, devant la menace des combats.

Les forces zaïroises poursuivraient maintenant leur avance vers la frontière angolaise, où se sont repliés les rebelles.

Les efforts de colmatage reprennent en mer du Nord

STAVANGER (d'après AP et AFP) — Les opérations de colmatage de la fuite de pétrole survenue samedi dernier sur le gisement "Ekofisk", en mer du Nord, reprenaient aujourd'hui au point du jour, et si les conditions restent favorables elles pourraient être terminées dans la soirée, a déclaré hier soir M. Gordon Goering, directeur régional pour la Norvège de la société d'exploitation pétrolière "Phillips". Il a précisé que les trois "réparateurs" qui ont travaillé hier matin et au début de l'après-midi à bord de la plate-forme "Bravo" avaient déjà mis en place un manchon à l'extrémité de la conduite endommagée et que c'est sur ce manchon qu'ils adapteront une valve de sécurité puis un "couvercle" qui devrait faire cesser la fuite de pétrole.

Selon des indications fournies par ordinateur, le jaillissement aurait augmenté et approcherait 5,000 tonnes de brut par jour, contre 4,000 tonnes samedi lorsque l'accident s'est produit.

Les opérations avaient dû être interrompues en fin d'après-midi, le vent étant tombé, ce qui avait entraîné un accroissement dangereux de la concentration de gaz dans toute la zone d'"Ekofisk" où se trouvent 500 personnes, dont 350 sur la plate-forme centrale d'"Ekofisk" et 150 à bord de la plate-forme de service "Shocktaw" ancrée hier soir à environ 300 mètres de "Bravo".

La nappe de pétrole est "ramassée" par deux navires tirant des barrages flottants qui se terminent par une sorte de poche dans laquelle, pompe le pétrole. Deux équipes de ramassage sont déjà en opération et une troisième se dirige de Stavanger sur "Ekofisk".

La journée d'aujourd'hui sera décisive, a dit M. Goering. Elle n'est pas sans danger, mais nous avons bon espoir, a-t-il conclu.

Les autorités norvégiennes ont déclaré hier soir que la nappe formée par le pétrole couvrait une superficie de 150 milles carrés. Le point où la nappe était la plus proche de la

se trouvait à environ 170 milles de la côte ouest de la Norvège.

Les dommages

Selon M. Finn Lied, président de la puissante compagnie pétrolière "Staoil", appartenant à l'Etat norvégien, le gouvernement norvégien sera obligé de payer pour la plupart des

dommages causés par la fuite de pétrole et pour les opérations de nettoyage.

La compagnie pétrolière "Phillips", a-t-il cependant précisé au cours d'une conférence de presse à Oslo, doit dédommager la Norvège, parce qu'elle porte la responsabilité objective de l'accident.

Accord de neuf pays en cas de pollution par le pétrole

LONDRES (AP) — Neuf pays européens qui partagent des intérêts dans les gisements de pétrole en mer se sont entendus sur les conditions d'un accord formel pour le versement de dédommagements en cas de pollution par le pétrole, a annoncé hier le gouvernement britannique.

L'accord liera la Belgique, la Grande-Bretagne, le Danemark, la France, l'Allemagne de l'Ouest, les Pays-Bas, l'Irlande, la Norvège et la Suède. Il obligera les sociétés pétrolières opérant en mer de contracter des assurances. Le projet d'accord sera ouvert à la signature des pays concernés le mois prochain. Son principal but est de simplifier la procédure judiciaire pour réclamer des dommages-intérêts en cas de pollution.

Le ministère britannique de l'Énergie, dans son rapport annuel au Parlement, révèle qu'une plate-forme pétrolière du secteur britannique de la mer du Nord a déversé environ 600 tonnes de pétrole dans l'eau en janvier. Des produits chimiques ont été utilisés pour traiter la nappe polluante, qui n'a pas atteint la côte.

L'an dernier, il y a eu neuf fuites en mer du Nord, mais, selon le rapport, la quantité totale de pétrole concernée n'a pas excédé 60 tonnes.

Le rapport déclare par ailleurs que par suite de difficultés techni-

ques, la production de pétrole britannique en mer du Nord n'a été l'an dernier que de 12 millions de tonnes, au lieu de 15 à 20 millions prévues. Le document ajoute que la production en 1980 devrait se situer entre 90 et 110 millions de tonnes.

Sauvez les fourmis

WAREHAM, Angleterre (AP) — Les autorités ont décidé de fournir du sucre et du fromage à des fourmis affamées qui vivaient sur une lande dévastée par un incendie l'été dernier lors de la sécheresse.

Les fourmis qui avaient creusé des tunnels à plus d'un mètre de profondeur ont survécu au brasier mais lorsqu'elles sont sorties, elles n'ont plus trouvé de nourriture. "Si nous ne les nourrissons pas, elles mourraient en sortant de leur hibernation, a déclaré le Dr Michael Brian, de l'Institut d'écologie terrestre de Furzebrook. Nous ne voulons pas qu'elles meurent parce que nous les étudions depuis 20 ans et tout notre travail serait réduit à néant". Deux étudiantes, Sarah Durrell et Mary Jones, reçoivent 50 livres (\$81) par semaine pour nourrir les fourmis. Les crédits ont été débloqués par le gouvernement dans le cadre du programme destiné à fournir un emploi aux jeunes.

FLORSHEIM

Grand confort...
...qualité première



Clarks®
Wallabees®

La durabilité alliée à un confort remarquable. Illustrés: deux modèles Wallabees de Clark, de réputation internationale; conception élégante et fini superbe.

À gauche: Modèle cousu à la main, genre moccasin, offert en cuir noir ou brun à \$46; ou en suède marine, brun ou suède sable à \$44. Le modèle de droite est offert en cuir noir ou brun à \$46.

Pointures: 6 à 13.
Passez les essayer!



FLORSHEIM

Place Laurier - 658-8845

5, Place Québec - 523-4711

Barre écarte la relance globale

PARIS (d'après AFP et AP) — Tout en demandant aux Français de nouveaux efforts de solidarité pour faire reculer le chômage des jeunes et pour améliorer le sort des moins favorisés, personnes âgées et familles, le programme d'action présenté hier par M. Raymond Barre, premier ministre français, ne modifie pas l'orientation de la politique de redressement économique définie en septembre dernier par le gouvernement français.

Le premier ministre l'a souligné nettement, en expliquant que les résultats acquis sur la voie du redressement, stabilité de la

monnaie, diminution du déficit extérieur, net ralentissement de la progression de la masse monétaire, freinage de la hausse des prix (qui sera cependant forte en mars et avril), sont encore trop fragiles. Le premier ministre a jugé qu'ils seraient certainement remis en question par une relance globale que le gouvernement a donc pris soin d'écartier.

M. Barre a ainsi limité les dépenses supplémentaires supportées par l'Etat cette année au chiffre relativement modeste de 3,3 milliards de francs. Les automobiles vont être appelés à contribuer au financement

de cette "rallonge", puisque les carburants-auto seront augmentés de 5 à 6 centimes.

Toutefois, le déficit budgétaire, évalué avant les dernières propositions de M. Barre, à 10 milliards de francs, sera porté à plus de 12 milliards. Pour le financer, le gouvernement fera appel aux ressources normales de trésorerie et envisage de lancer un emprunt à long terme de 6 milliards de francs, dont l'intérêt sera exonéré d'impôt.

Au total, le coût du programme d'action annoncé par M. Barre dépassera 4 milliards de francs, principa-

lement consacrés à la lutte contre le chômage.

Le débat doit être sanctionné, vraisemblablement tard dans la nuit de demain, par un vote qui décidera du sort du gouvernement.

En fait, selon les observateurs, rien n'aura changé sur le plan politique après ce débat, même si l'ensemble de la majorité adopte les mesures proposées par M. Barre pour favoriser l'emploi des jeunes (20.000 personnes seront recrutées temporairement par l'Etat) et améliorer la situation des familles et des personnes âgées. Le gouvernement, assurent les ob-

servateurs, aura toujours à faire face, d'ici aux élections, autant à une crise économique qu'à une crise de confiance.

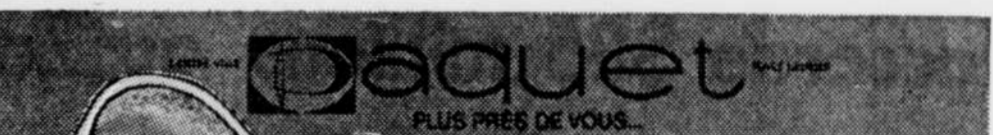
D'autre part, le Conseil des ministres a décidé hier de faciliter le vote des Français établis hors de France en adoptant un projet de loi qui étend l'utilisation du régime de vote par procuration.

Les Français de l'étranger auront la possibilité de s'inscrire dans toute commune de plus de 30.000 habitants de leur choix, dans la limite de deux pour cent des habitants inscrits dans la commune.



Les ordures s'empilent

Les ordures qui s'empilent dans les rues de Paris à la suite de la grève des éboueurs qui dure depuis cinq jours n'ont pas empêché, hier, les Parisiens de prendre comme d'habitude leur tasse de café aux Champs-Élysées. Certaines artères ont été débloquées par l'armée, hier.



LEPE

CENTRE-VILLE **Daquet** PLACE LAURIER
PLUS PRÈS DE VOUS...

Festival de couvre-lits

rabais de **25%** et **33¹/₃%**

sur plus de \$50,000 de couvre-lits de toute première qualité, de nos marchandises régulières.

Tout un assortiment de couvre-lits, genre matelassé, avec ou sans volants, dans un choix de motifs, marqueterie, graphiques et autres. Confection en térylène batiste, polyester, polyester matelassé pour lits simples et doubles.

Rég. 46⁰⁰ à 240⁰⁰

Livraison immédiate de tous ces couvre-lits. Ces rabais sont accordés sur les commandes spéciales de couvre-lits.

R. 20, 4e, Centre-Ville et r. 820, Place Laurier 2e.

Service de décoration intérieure: consultez nos conseillers en décoration si vous avez à rénover ou décorer votre intérieur. Pour le choix de tapis, tentures, meubles et accessoires, ils vous guideront judicieusement.

reg. 60.00
sp. 40.00

reg. 84.00
sp. 56.00

reg. 65.00
sp. 43.33

reg. 76.00
sp. 57.90

reg. 6.00
sp. 1.90

CENTRE-VILLE **Daquet** PLACE LAURIER
PLUS PRÈS DE VOUS...

Sandales et sabots ont rendez-vous avec l'été

Pour les fillettes, une mode alerte pour trotter tout l'été. Une collection formidable de brides sur semelles souples.

A. Importation. En cuir sur semelle lavable par Savage. Blanc. Pts: 5 à 8, 12.00. En blanc ou tan. Pts: 11 à 4 13.00

B. Pour bébés, cuir blanc sur semelle antidérapante. Pts: 5 à 10 6.00

C. En corde tissée et courroie ajustable. Pts: 11 à 4. Beige 7.00

D. Cuir tan sur semelle et talon en bois et caoutchouc. Pts: 11 à 4 12.00

E. Pour filles et garçons, sabots en suède bleu sur base de bois. Pts: 1 à 6 14.00

F. En cuir brun sur base en bois pour filles et garçons. Pts: 1 à 6 15.00

G. Sandale en toile bleue ou beige avec lacet à contourner sur la jambe. Pts: 11 à 4 5.00

R. 57, r.-de-ch. Centre-Ville et r. 857, Place Laurier 2e.

le monde

Comment l'URSS prépare sa réserve

MOSCOU (AP) — Pour des millions d'enfants soviétiques, aller à l'école ne signifie pas seulement étudier l'histoire, les langues étrangères, les mathématiques et les sciences. Cela veut dire aussi apprendre les techniques de tir, comment démonter et assembler un fusil-mitrailleur Kalachnikov, comment entretenir un uniforme militaire, et comment utiliser un masque à gaz.

Ces leçons et bien d'autres sont proposées dans un manuel d'instructeur publié par le gouvernement soviétique pour servir au programme d'entraînement militaire destiné aux adolescents qui vont à l'école comme aux jeunes travailleurs.

"L'Union soviétique est un Etat épris de paix", proclame un manuel pour enfants illustré avec des schémas de grenades, de fusils et de tactiques militaires. Mais ce livre ajoute que puisque "les milieux réactionnaires impérialistes" complotent pour accroître les tensions internationales, "tous les jeunes, avant même leur service dans les forces armées, doivent se préparer pour la défense de la patrie socialiste".

Toutes les écoles d'URSS ne dispensent pas un entraînement militaire d'une efficacité équivalente, et certains jeunes le prennent à la légère. Mais chacun est apparemment soumis à un apprentissage au moins rudimentaire.

Cet entraînement aide les enfants à se préparer au service militaire — d'une durée de deux ans pour tous les garçons aptes — et en même temps il procure au pays une réserve de civils familiarisés avec les techniques militaires et prêts à être utilisés en cas de guerre.

Réserve

A l'époque de la Seconde Guerre mondiale, les programmes scolaires et les organisations d'entraînement volontaire à la défense avaient fourni, en plus des effectifs de l'armée régulière, une réserve prête à servir comprenant plus de 120.000 pilotes entraînés dans des clubs d'aviation, six millions de personnes sachant se servir d'un fusil et 222.000 autres ayant suivi un apprentissage de parachutisme.

Actuellement, l'entraînement militaire est mis en oeuvre par les programmes scolaires officiels — dont est chargé le "directeur militaire" de l'établissement, qui fait parfois également office de professeur d'éducation physique — et par l'organisation volontaire d'assistance à l'armée de terre, l'aviation et la marine (DOASAAF), qui dispose de locaux dans de nombreuses écoles et de clubs importants dans les grandes villes.

Les programmes scolaires et ceux de la DOASAAF permettent aux enfants d'entendre des discours patriotiques, de visiter des installations militaires, de se familiariser avec les armes et leur maniement, et d'apprendre la mécanique automobile, la radio, le parachutisme et le modélisme.

Un sur trois

Selon la DOASAAF, en moyenne un jeune Soviétique sur trois appelés sous les drapeaux a déjà une "spécialité militaro-technique" grâce à l'enseignement dans les écoles.

D'après les spécialistes occidentaux, les programmes scolaires d'entraînement militaire donnent l'occasion à beaucoup de jeunes de se familiariser avec la technologie moderne. Alors qu'un récepteur radio compliqué, une automobile ou un modèle réduit d'avion ne présentent rien de nouveau pour un jeune Occidental, les enfants soviétiques pourraient ne jamais approcher ces objets si les programmes scolaires et la DOASAAF n'existaient pas.

Les programmes scolaires mettent également l'accent sur les activités sportives, et la DOASAAF coiffe 16 fédérations sportives nationales. Les enfants sont incités à atteindre les niveaux physiques définis par le programme national de préparation au travail et à la défense, appelé le GTO.

Concours

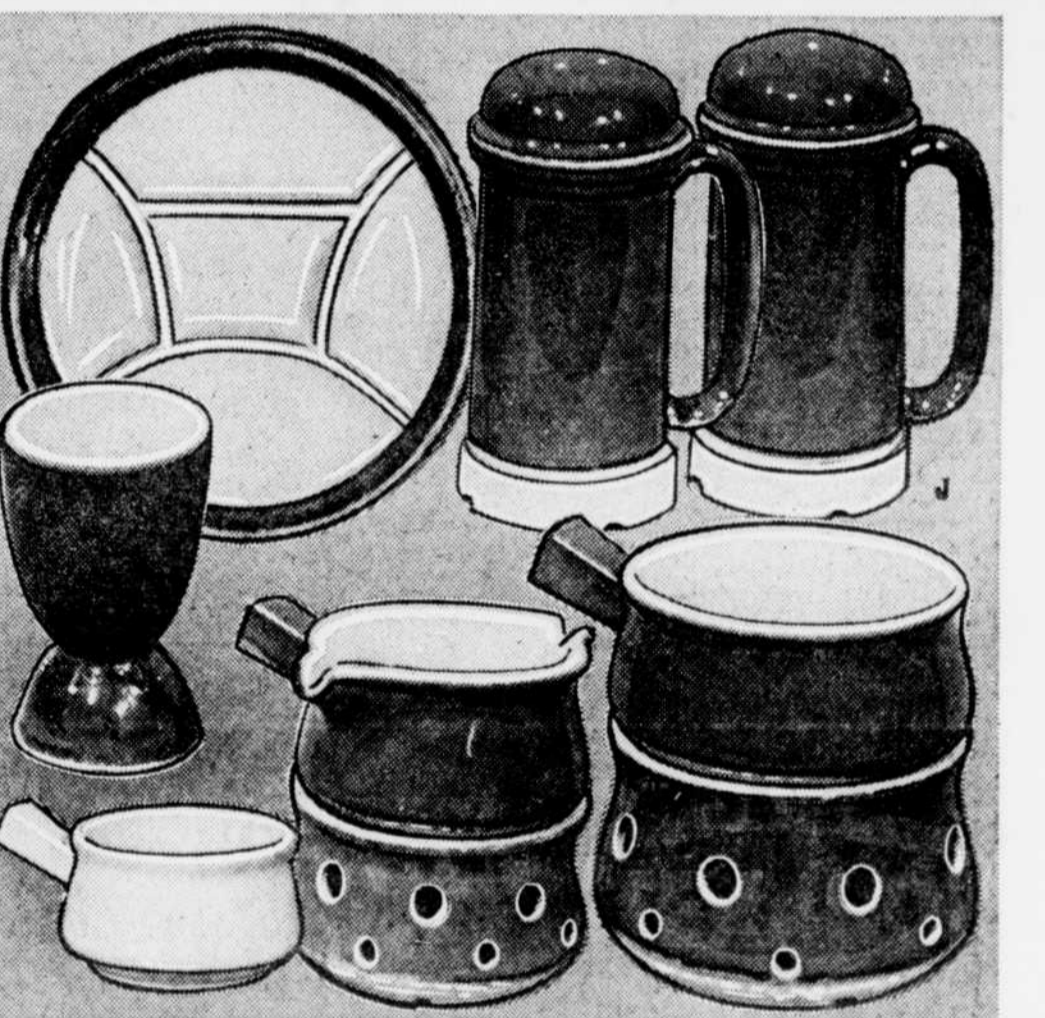
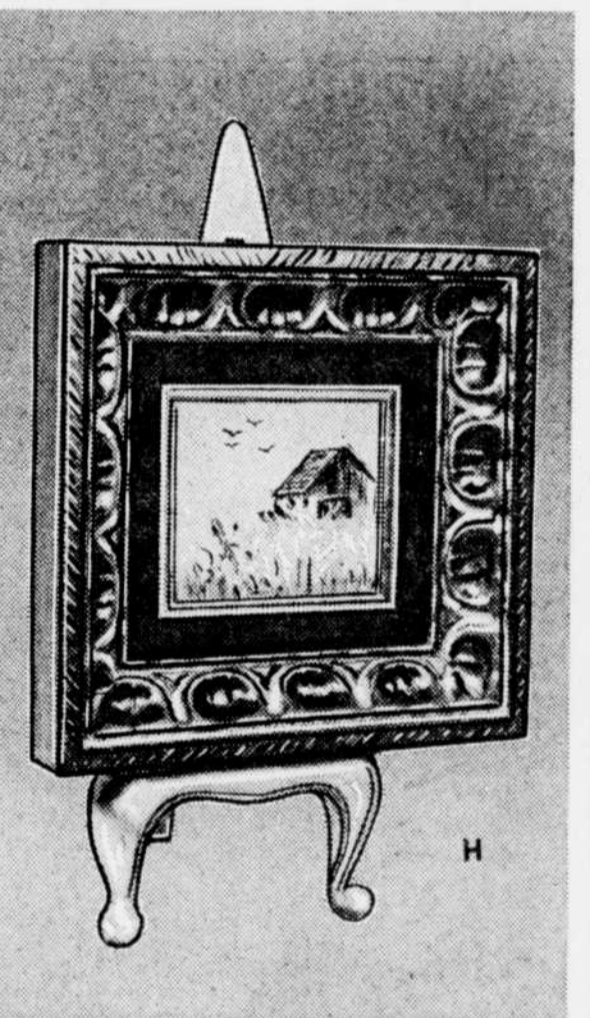
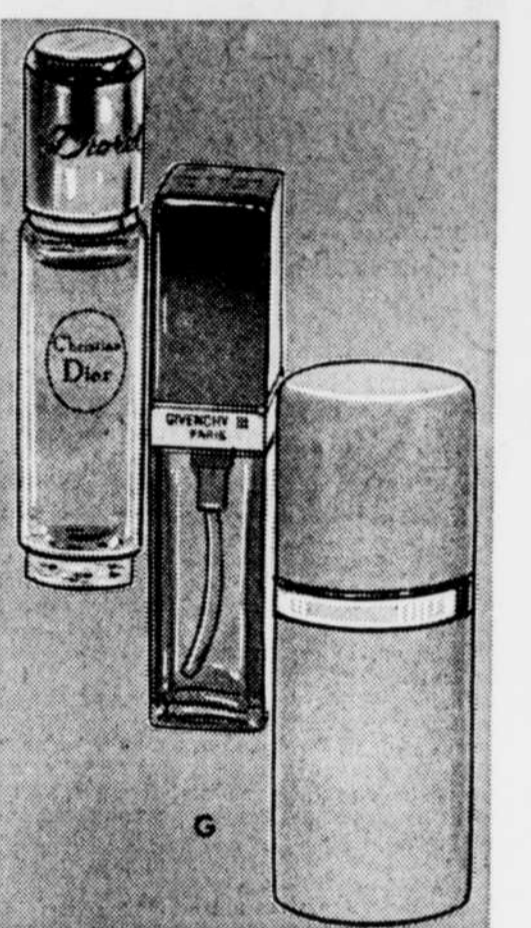
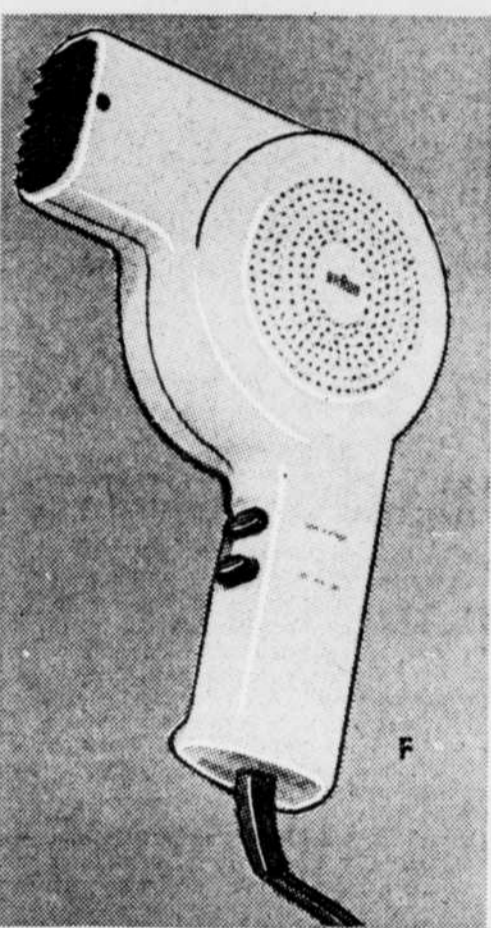
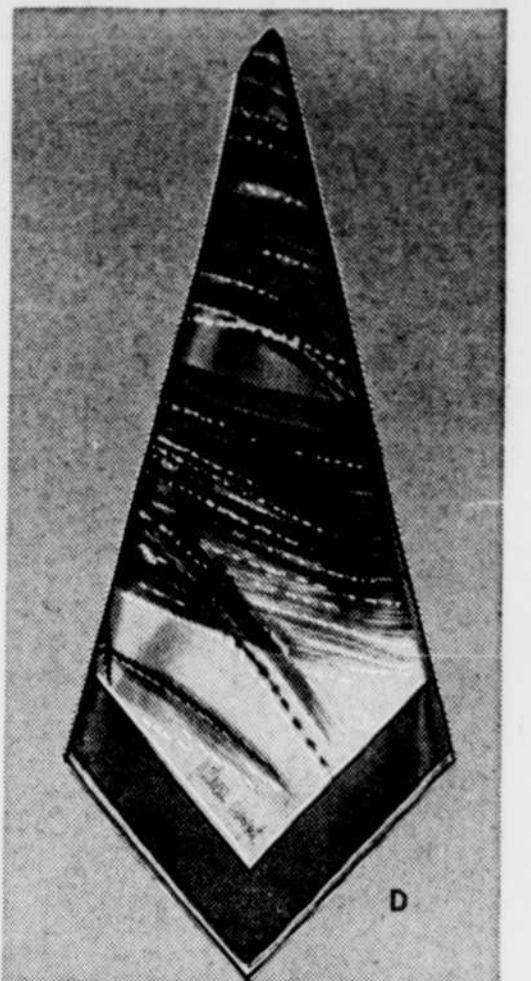
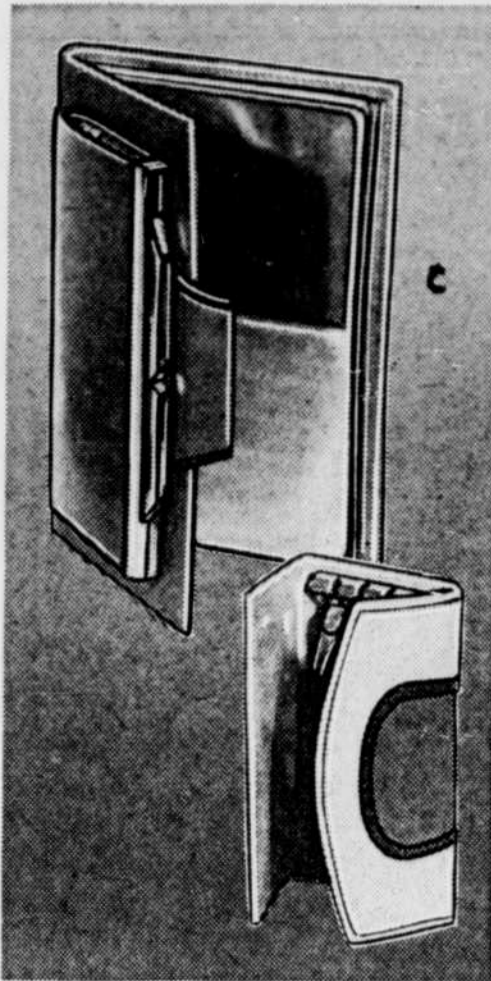
'La maman chanceuse'

Enregistrez votre mère. A l'endos de vos factures, inscrivez le nom de votre mère, son adresse et son téléphone et déposez-les à Centre-Ville ou Place Laurier.

1er grand prix: 1 lave-vaisselle KELVINATOR de 500.00, 1 service à déjeuner 20 mcx CORELLE de Corning et 1 douz. de ROSES.

2e grand prix: 1 télécouleur SANYO de 16", val. 439.00

et 73 autres prix qui seront attribués le mercredi 11 mai.



Pour les mamans, une variété d'articles qui sauront lui plaire

A. Magnifique peignoir en belle ratine bouclée 95% acétate et 5% nylon dans un graphique amusant. Glissière à l'avant. P.M.G. 26.00

(Rayons de lingerie)

B. Sac à main en véritable cuir noir ou tan avec bandoulière détachable. 40.00

(Rayons des accessoires)

C. Porte-monnaie en cuir avec glissière intérieure, porte-cartes, porte-clés appareillant 9.00

(Rayons des sacs)

D. Foulard en pure soie avec motifs fleuris. Il porte la signature de Patricia Dumont 28.00

(Rayons des accessoires)

E. Parapluie télescopique aux teintes vives et étui plat en vinyle avec rabat à pression. 24.00

(Rayons des accessoires)

F. Séchoir à cheveux Braun, modèle pistolet pour des résultats de professionnel. 395 watts. Aussi buse réductrice de chaleur. Rég. 28.00. Spécial 20.00

(Rayons accessoires électriques)

G. Parfum Diorella de Christian Dior, .25 once, 15.00. Parfum avec atomiseur Givenchy III pour le sac, 1/4 once 18.00. Chloé, parfum atomiseur 1/3 once 27.50

(Rayons des cosmétiques)

H. Peinture avec moule large, motifs paysagistes ou fleurs 9x10" 17.00. Dim.: 10x12", 20.00. Support-chevalet de table de 15" hauteur et 9" de largeur, 8.00

(Rayons des cadres)

J. De fabrication canadienne en céramique de couleur: orange, jaune ou blanc. Assiette à fondue 6.00 chacune, cocotier à 4.00 chacun, salière et poivrière à 13.00 l'ensemble, bol pour soupe à l'oignon à 4.50 chacun, caquelon et réchaud pour chocolat à 18.00, saucier et réchaud à 15.00

(Rayons du cadeau)



Le président Jimmy Carter et le roi Hussein de Jordanie.

La reprise des négociations de Genève cause une surprise

GENÈVE (AFP) — La reprise des négociations américano-soviétiques sur la limitation des armements stratégiques le 11 mai à Genève aura pour but de préparer la rencontre prévue entre les ministres des Affaires étrangères des deux pays, M. Andreï Gromyko et Cyrus Vance, estimait-on hier, à Genève.

L'annonce faite à Moscou de la reprise des "SALT"

n'en a pas moins surpris les milieux diplomatiques de Genève. Ceux-ci avaient généralement prévu que les négociations ne reprendraient au niveau des experts qu'après la rencontre Gromyko-Vance, annoncée pour la fin mai.

Au niveau des experts, les Américains pourront, selon les observateurs, préciser les propositions faites fin mai à Moscou par le secrétaire d'E-

tat américain, qui avaient été immédiatement rejetées par M. Leonid Brejnev.

Les Etats-Unis avaient alors proposé une importante diminution des forces stratégiques atomiques, alors que les Soviétiques s'en tenaient à l'application de "l'accord de Vladivostok" (1974) entre M. Leonid Brejnev et le président Gerald Ford: 2.300

Il y avait également désaccord entre les deux pays à propos de deux armes: un bombardier soviétique semi-intercontinental que l'OTAN appelle "Backfire" et le petit missile américain "Cruise" à moyen rayon d'action, chaque gouvernement souhaitant une limitation de l'arme de l'autre, sans limitation de la sienne propre.

Ce problème avait déjà fait échouer les négociations de Genève qui avaient été suspendues le 20 novembre dernier après une ultime tentative de l'administration du président Ford, qui aurait souhaité un accord sans prévisions sur ces deux armes.

La reprise des négociations, malgré le désaccord persistant, pourrait, selon les observateurs, constituer un geste de bonne volonté de l'URSS qui accepterait d'étudier quand même les propositions américaines rejetées il y a quatre semaines et éventuellement de formuler des contre-propositions.

L'Iran obtiendrait des E.-U. seulement cinq AWACS

WASHINGTON (AFP) — Le président Carter aurait autorisé la vente à l'Iran de cinq "Boeing-707" munis d'équipement électronique hautement perfectionné destinés au contrôle avancé de ses frontières avec l'URSS, a-t-on appris hier à Washington de source bien informée. Le shah d'Iran souhaitait en acheter neuf.

4", en plus de ceux qui équipent déjà l'aviation iranienne.

Par contre, une demande d'achat de 140 chasseurs-bombardiers "F-16", les appareils du fameux "marché du siècle", en addition aux

160 déjà commandés, serait toujours à l'étude.

Un système de surveillance électronique par avions, destiné à intercepter les communications secrètes dans les pays voisins, connu sous le nom de code de "IBEX", est déjà en cours d'installation en Iran par les techniciens américains.

Le roi Hussein a rafraîchi l'enthousiasme de Carter

WASHINGTON (d'après APF et AP) — Accueilli lundi et hier en visite officielle à Washington, le roi Hussein de Jordanie semble avoir convaincu le président Jimmy Carter que les perspectives de paix au Moyen-Orient dès 1977 ne sont pas aussi brillantes que l'on voulait bien le croire jusqu'à présent à Washington.

Les observateurs ont ainsi trouvé particulièrement significatif qu'à l'issue de ses entretiens avec le souverain hachémite, le président Carter ait déclaré que, sans être pessimiste, "il n'était pas non plus spécialement optimiste".

M. Carter est trop prudent pour avoir jamais crié d'avance victoire mais ses déclarations antérieures sur le Moyen-Orient témoignaient tout de même d'un plus grand enthousiasme.

Alors qu'il a à plusieurs reprises déclaré qu'une nouvelle conférence de Genève avait "de bonnes chances" d'être réunie au cours de la seconde moitié de cette année, le président souligne cette fois qu'il est préférable d'abandonner les projets d'une reprise de cette conféren-

ce "tant que nous ne verrons pas de fortes personnalités pour des résultats substantiels".

Au cours d'une conférence de presse, le roi Hussein a tenu à peu près le même langage. "Genève serait un désastre sans préparation préalable et sans une évaluation réaliste des possibilités de progrès", a-t-il déclaré.

Le souverain est demeuré très vague sur la teneur

précise de ses entretiens à Washington, sauf pour affirmer catégoriquement qu'un empiètement territorial de la future entité palestinienne sur la rive orientale du Jourdain, idée parfois caressée en Israël, était à ses yeux "totalement inacceptable".

La Jordanie et la Palestine, a rappelé le roi, constituent deux entités distinctes mais il n'est pas exclu qu'elles puissent être un jour unies

dans une sorte de confédération.

La question de la représentation palestinienne à Genève a été longuement abordée et certains observateurs ont cru comprendre que le président Carter ne tient plus à exclure de la table des négociations une délégation de l'Organisation de libération de la Palestine (OLP). C'est une prise de position qui risque de valoir à M. Carter quelques frictions avec Israël.

L'aviation américaine n'a elle-même reçu que le mois dernier le premier des 34 appareils de ce type, connus sous le sigle "AWACS" (Airborne Warning and Control System), d'un prix estimé à 112,4 millions de dollars l'unité. Croisant à haute altitude, ils enregistrent sur leurs radars la présence d'avions ennemis, même si ceux-ci volent trop bas pour que leurs échos puissent être perçus sur les écrans au sol.

Suivant ces sources, le président Carter, qui exige de viser personnellement les importants marchés de matériel militaire américain, aurait également approuvé la vente à l'Iran de nouveaux chasseurs-bombardiers "F-

Jean Tesar demande à quitter son pays

PRAGUE (d'après AFP et Reuter) — L'historien Jean Tesar, condamné à six ans de prison lors des grands procès politiques de 1972, en Tchécoslovaquie, a adressé récemment une lettre au chef du gouvernement, M. Lubomir Strougal, dans laquelle il demande à pouvoir partir à l'étranger pour y chercher du travail, faute d'en trouver en Tchécoslovaquie, a-t-on appris hier à Prague.

M. Tesar, qui est l'un des signataires de la "Charte 77", précise dans sa lettre dont les correspondants de presse ont eu copie, que depuis sa sortie de prison en octobre 1976, tous les emplois qu'il a sollicités lui ont été refusés, y compris celui de veilleur de nuit, "faute de remplir les conditions nécessaires".

M. Tesar affirme d'autre part avoir été, durant son incarcération, victime de brutalités qui ont nécessité son hospitalisation pendant plus de trois mois et une opération du pancréas.

L'historien avait été arrêté en novembre 1971 avec plusieurs dizaines d'autres personnes et jugé pour avoir diffusé des tracts conseillant l'abstention aux élections générales de 1971.



Socques et sandales pour dames et juniors

Une collection fantastique de modèles de toutes sortes en cuir sur semelle de bois ou en cuir sur semelle légère en crêpe caoutchouc. Pointures assorties: 6 à 10.

- A. Brides tressées en cuir brun sur bois. 17.00
- B. En cuir tan avec courroie ajustable, de Savage 30.00
- C. En cuir blanc ou marine de Savage 26.00
- D. Cuir brun ou suède bleu sur bois. 17.00
- E. En cuir tan sur talon droit. 23.00

R. 43, 2e, Centre-Ville et r. 843, Place Laurier 2e.

Paquet
PLUS PRÈS DE VOUS



Sandales d'été pour hommes

Une profusion de modèles légers pour flâner, pour la plage, pour vos moments de loisir. Pointures assorties: 7 à 12.

- A. Sandale en cuir brun, large bride à l'empègne et courroie ajustable. 20.00
- B. Socque en cuir brun à fantaisie ajourée sur semelle de bois. 23.00
- C. Sandale en cuir brun avec courroies ajustables sur semelle mince. 13.00
- D. En cuir brun ou tan avec empègne de fantaisie et bride ajustable. 13.00

R. 25, r.-de-ch. Centre-Ville et r. 825, Place Laurier 1er.

Paquet
PLUS PRÈS DE VOUS

provigain



VOUS OFFRE LA CHANCE DE VOYAGER...

Gagnez un voyage à la

BARBADE



par Sunflight 

Valeurs printanières '77

SE RENSEIGNER À NOS MAGASINS



NETTOYEUR LIQUIDE
M. NET
Contenant 32 onces

1¹⁹



NETTOYEUR SPIC AND SPAN
Boite 2 1/2 livres

1²⁵



SAVON DE TOILETTE
ZEST Régulier
4 barres pour

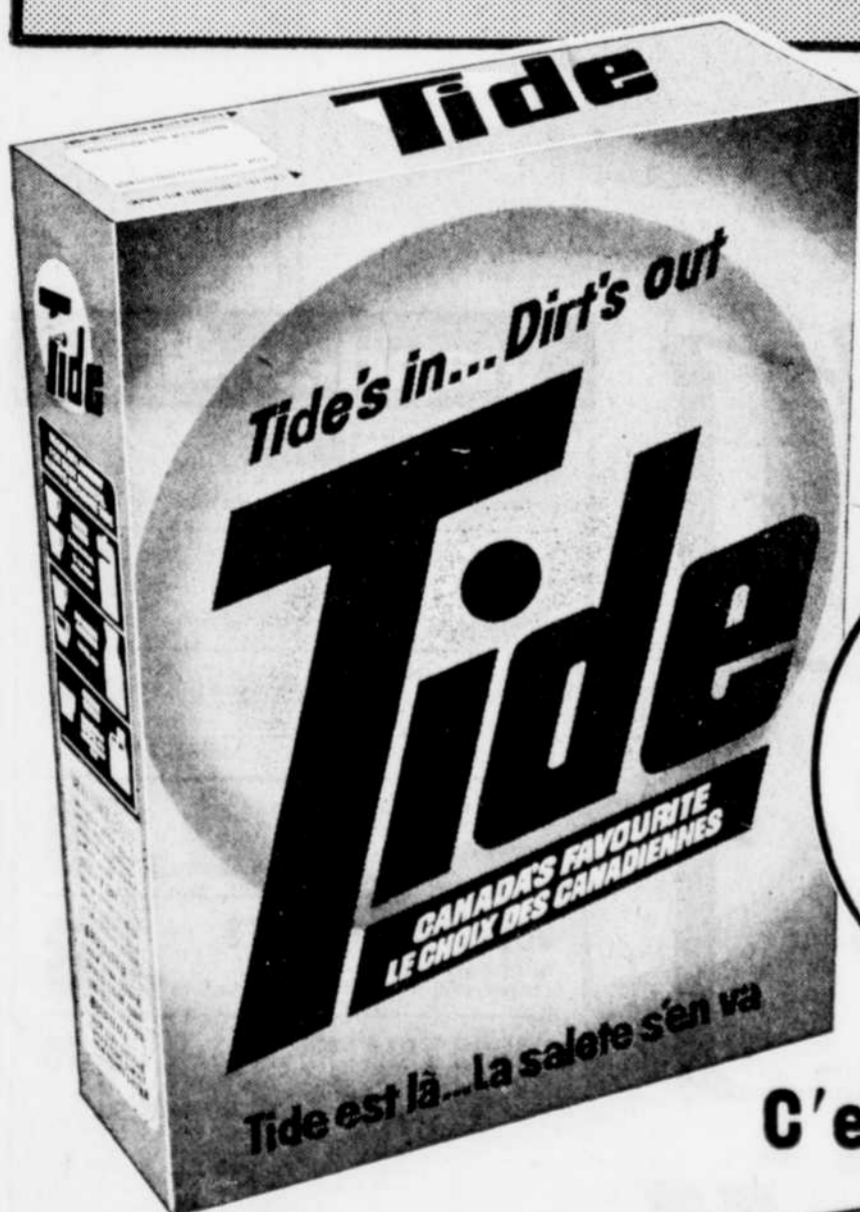
1⁰⁰



NETTOYEUR COMET

Format 14 onces

.36



Tous les détails du concours se retrouvent à l'endos du coupon de participation, lequel est disponible chez

* Aucun achat requis

DETERGENT TIDE

Format 5 livres

2³⁹



N.B. TIDE n'est pas requis comme produit ou modèle de participation à ce concours.

C'est facile grâce à :



Ce concours est la propriété de PROCTOR & GAMBLE CO. DU CANADA Ltée

CES PRIX SONT EN VIGUEUR CHEZ PROVIGAIN JUSQU'AU SAMEDI 30 AVRIL 1977.



provigain

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 AVRIL 1977

provi-viande

Un autre gain pour vous



SUPER gain

BOEUF DE MARQUE ROUGE
Catégorie A Canada

BIFTECK DE RONDE
Tranche complète

1 06
La livre

SUPER gain

BIFTECK DE HAUT RONDE
Catégorie A
Marque Rouge

1 56
La livre

SUPER gain

ROTI DE GROUPE
Partie du Bas
Catégorie A Marque rouge

1 06
La livre

| viandes | |
|---|-------------------------|
| BIFTECK DELICATISE Catégorie A Marque Rouge | 1 66 La livre |
| ROSBIF FRANÇAIS Le délice des fins gourmets Catégorie A marque Rouge | 1 96 La livre |
| FESSE D'AGNEAU CONGEELEE Nouvelle-Zélande Moitié ou complète | 1 27 La livre |
| JAMBON EPAULE Marque Populaire | .79 La livre |
| POULET 2 A 4 LIVRES Catégorie A Canada congelé, eviscéré | .68 La livre |
| BACON TRANCHE California | 1 15 La livre |



on ne s'appelle pas

BOEUF

SUPER gain

LEGUMES FERLANDIERE:
Carottes tranchées,
fèves coupées
jaunes ou vertes
maïs en crème,
macédoine

6 boîtes
10 onces **1⁰⁰**

SUPER gain

TOMATES AYLNER
Choix
Boîte 19 onces
.49

SUPER gain

SHORTENING CRISCO
La livre
.59

MAYONNAISE HELLMAN
Jarre 16 onces
.69

SUPER gain

PATE A DENTS PROVIGO
Tube 100 MI
.79

PAPIER DE TOILETTE
SOFT 'N PRETTY
Couleurs assorties
Cello 4 rouleaux
.99

PRODUITS SURGELES

JUS D'ORANGE CONCENTRE
PROVIGO de Floride
Boîte 12 onces **.59**

POMMES DE TERRE FRITES
REGULIERES PROVIGO
Sac 2 livres **.69**

fruits et légumes

FRAISES
Produit de la Californie
Canada No 1
La chopine
.49

CHOUX VERTS
Produit de la Floride
Canada No 1
La livre **.25**

FEVES JAUNES
Produit de la Floride
La livre **.55**

JUS D'ORANGE F.B.I.
PUR NON SUCRE
Fait de concentré
Le litre **.39**

PRODUITS PROVIGO

BETTERAVES MARINEES
PROVIGO Format 24 onces **.53**

FEVES AU LARD PROVIGO
Avec sauce tomate Boîte 28 onces **.61**

FEVES BLANCHES
PROVIGO Cello 4 livres **1⁵⁵**

MARINADES SUCREES
PROVIGO Jarre 32 onces **.96**

SIROP DORE
PROVIGO Contenant 52 onces **1¹³**

SPECIALS PROVIGO

JUS DE POMMES
ROUGE MONT Format 16 onces **.26**

BREVAGE KOOL AID SUCRE
Fraises, framboises, oranges ou raisins L'enveloppe **.34**

FROMAGE KRAFT CANADIEN
Tranche individuelle Cello 16 onces **1⁴⁹**

SOUPE AYLNER Céleri, crème de poulet ou tomates et riz Boîte 10 onces **.29**

MAÏS EN GRAINS
NIBLETS Fantaisie Boîte 12 onces **.41**

DINER KRAFT
Nouilles et oeufs Format 177 grammes **.37**

RAGOUT DE BOULETTES
CORDON BLEU Boîte 18 onces **.75**

SARDINES
CLUB DES MILLIONNAIRES Boîte 3 1/2 onces **.71**

OLIVES FARCIES
AYLNER Manz. non placées Sacal 8 onces **.84**

HUILE VEGETALE
CRISCO Contenant 38 onces **1⁶⁷**

MARGARINE MOLLE
LACTANTIA 7.77 la caisse de 12 livres au La livre **.69**

RIZ DAINTY
A cuisson rapide Boîte 12 onces **.65**

GATEAUX VAILLANCOURT
Mokas assortis Boîte de 12 **.99**

BISCUITS VIAU
Petit beurre, petit thé Boîte 24 onces **1⁰⁹**

SALADE DE FRUITS
AYLNER Choix Boîte 14 onces **.49**

JELL-O
Cerises, framboises ou oranges Boîte 3 onces **.25**

CARAMEL KRAFT
MELANEE Format 16 onces **.82**

BAND AID
Boîte de 60 **1¹⁴**

DESODORISANT
SECRET Vaporisateur 3 onces **1¹⁰**

SERVIETTES FEMINIENES
KOTEX Boîte de 48 **2⁷⁹**

DETERGENT LIQUIDE
PROVOPRIX ROSE Gallon 128 onces **1⁸⁹**

PAPIERS-MOUCHOIRS
KLEENEX BLANC Boîte de 200 **.69**

NETTOYEUR A VITRES
BON AMI Format 20 onces **.89**

NOURRITURE POUR CHATS
PURINA T.Y. Au Bœuf Boîte de 500 grammes **1¹¹**

LIQUEUR COCA-COLA
Bouteille 150 ML Plus Dépôt **.29**

CAFE INSTANTANE
CHASE SANBORN Sacal 10 onces **4⁰⁹**

JUS D'ORANGE F.B.I.
RECONSTITUE SUCRE Jarre 64 onces **.97**

provigain pour rien

Mêmes droits

WASHINGTON (AFP) — La Cour suprême des Etats-Unis a décidé hier que les enfants illégitimes devaient être traités de la même façon que les enfants légitimes et avoir droit à la même part d'héritage de leurs parents. Jusqu'à présent, une loi dans vingt et un Etats des Etats-Unis stipulait que les enfants illégitimes pouvaient hériter de leur mère mais non de leur père, dans le cas où un testament n'avait pas été laissé, parce que, avait précisé la Cour suprême de l'Illinois, l'Etat a intérêt à promouvoir des relations légitimes entre parents. La décision des juges suprêmes indique qu'aucun Etat n'a le droit "de tenter d'influencer les actions d'hommes et de femmes en imposant des sanctions aux enfants nés de leurs relations illégitimes."

Coteau "amical"

SION, Suisse (AFP) — Un morceau des Alpes suisses, d'un poids de quelque dix tonnes, a été envoyé hier par les autorités de canton du Valais aux Pays-Bas, pour satisfaire la curiosité des 100,000 habitants de la ville de Maastricht, habitués à un paysage désespérément plat. Dans le cadre des relations touristiques établies récemment entre le canton du Valais et la ville de Maastricht, les Valaisans avaient manifesté leur désir de faire un cadeau aux citoyens de cette commune. "Ici tout est plat, ont répondu les Hollandais, envoyez-nous donc un morceau de vos montagnes". Prenant les habitants de Maastricht au mot, les Valaisans ont taillé dans le massif du Simplon un bloc de granit de 10 tonnes qui, hier en gare de Sion, a été chargé sur un wagon de chemin de fer à destination des Pays-Bas.



Fuir à tout prix

Un couple de Hartford, Connecticut, a échappé, hier, à un incendie en s'accrochant de cette façon au bord d'une de leurs fenêtres jusqu'à l'arrivée des pompiers.

avis légaux - appels d'offres - soumissions

LA VILLE DE Québec

APPEL D'OFFRES SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées, endossées pour: "AMENAGEMENT DE LA PISCINE DU PARC STE-MONIQUE LES SAULES" et adressées au Greffier de la Ville, Hôtel de Ville de Québec, seront reçues jusqu'à mercredi, le 11 mai 1977, à ONZE HEURES (11 heures a.m.) (heure locale).

Les soumissionnaires sont priés de noter que le bureau du Greffier est habituellement fermé entre 12 heures et 14 heures.

Les intéressés peuvent se procurer les formules d'offres et obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au personnel du Service des Travaux Publics, à la chambre 444, Hôtel de Ville de Québec.

Un dépôt de VINGT-CINQ DOLLARS (\$25.00) sera exigé pour l'obtention des plans et devis. Ce dépôt sera remboursé seulement à ceux qui auront soumissionné et qui auront retourné les documents complets et en bon état dans un délai de deux (2) semaines après l'ouverture des soumissions.

La Ville ne s'engage pas à accepter la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

LE GREFFIER DE LA VILLE
Québec, le 20 avril 1977
Me PIERRE-F. COTE, C.R.

commission scolaire RÉGIONALE ORLÉANS

643 AVENUE DU CÉNAÛLE, BEAUPORT, QUÉBEC, C.P. 5180, QUÉBEC G1E 6B6

APPEL D'OFFRES CORRECTION RENOVIATION DE L'ACADÉMIE STE-MARIE
18, rue de l'Académie, Beauport
COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE ORLÉANS
643, avenue du Cénacle, Beauport, Québec
PROPRIÉTAIRE: GERMAIN CHABOT
281, Chemin Ste-Foy, Québec 6
ARCHITECTE: GILBERT, BOURASSA, GAGNÉ & MORIN ASS. LTÉE.
2700, boul. Laurier, Québec
(INGÉNIEURS EN MÉCANIQUE) (INGÉNIEURS EN ÉLECTRICITÉ)

La Commission Scolaire Régionale Orléans, Propriétaire, demande des soumissions pour la rénovation de l'Académie Ste-Marie, située à 18, rue de l'Académie, Beauport, province de Québec.

Seules sont autorisées à soumissionner pour l'exécution des travaux, les personnes ayant leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau du Propriétaire, contre un dépôt de cent dollars (\$100) qui sera remboursé au soumissionnaire s'il remet les plans et devis en bon état, dans les trente jours (30) qui suivent l'ouverture des soumissions.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de 10% de la valeur de la soumission à l'ordre du Propriétaire, la Commission Scolaire Régionale Orléans, ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions pour les entrepreneurs généraux et de soixante (60) jours pour les sous-traitants. Cette garantie de soumission devra être échangée à la signature du contrat pour un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun égal à cinquante pour cent (50%) du montant du contrat.

Les soumissions (l'original et deux copies) dans des enveloppes cachetées et adressées au soumissionnaire, seront reçues au Centre Administratif de la Commission Scolaire Régionale Orléans jusqu'à 20 heures, heure en vigueur localement, le dix-huitième jour du mois de mai 1977, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

L'entrepreneur soumissionnaire a la responsabilité de s'assurer que les sous-traitants qu'il a choisis dans les spécialités ci-dessus mentionnées, lui fourniront, à leurs frais, un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun pour 30% du prix du contrat de la spécialité.

MONTANT DU CHEQUE VISÉ OU CAUTIONNEMENT DE SOUMISSION EN DOLLARS

| | | |
|--------------------|----|-----|
| Chauffage | \$ | 10% |
| Electricité | \$ | 10% |
| Intercommunication | \$ | 10% |

Les soumissions de ces sous-traitants seront accompagnées d'un chèque visé au montant stipulé ci-dessus, fait à l'ordre du Propriétaire, ou d'un cautionnement de soumission établi au même montant, valide pour 60 jours de la date d'ouverture des soumissions.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission.

Toutes les soumissions devront être faites conformément aux dispositions de l'arrêté en conseil 2380 en date du 7 décembre 1961.

Le Propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quel qu'autre des soumissions reçues.

GERARD GRENIER
Directeur général.

Travaux publics Canada Public Works Canada

APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETÉES, visant les entreprises ou services énumérés ci-après, adressées à l'Administrateur régional des Services financiers et administratifs, Région du Québec, ministère des Travaux publics, 18e étage, 2001, rue Université, Montréal (Québec) H3A 1K3 et portant sur l'enveloppe la désignation et le numéro de l'entreprise, seront reçues jusqu'à 15:00 heures, à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du bureau de distribution des plans, 18e étage, 2001, rue Université, Montréal (Québec) H3A 1K3 sur versement du dépôt exigible.

ENTREPRISE

Appel d'offres no 77M-104P
Construction d'un système d'épuration et d'aqueduc
Réserve indienne
OBEDJIVAN
Comté Villeneuve (Québec)

On peut consulter les documents de soumission aux bureaux de l'Association de la Construction à Montréal, Québec, Sherbrooke, Rouyn et Hull (Québec) ainsi qu'aux bureaux du ministère à Montréal et Québec (Québec) et Ottawa (Ontario).

Date limite: le mercredi 18 mai 1977
Dépôt: \$250

INSTRUCTIONS

Le dépôt afférent aux plans et devis doit être sous forme d'un chèque bancaire visé établi à l'ordre du Receveur général du Canada. Il sera remboursé sur retour des documents en bon état dans le mois qui suivra le jour du dépouillement des offres.

Il ne sera tenu compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules fournies par le Ministère et qui seront accompagnées de la garantie déterminée aux documents de soumission.

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

D.B. Norwood
Administrateur régional des Services financiers et administratifs, Région du Québec.

Travaux publics Canada Public Works Canada

APPEL D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETÉES, visant les entreprises ou services énumérés ci-après, adressées à l'Agent des Finances et de l'Administration, ministère des Travaux publics, Chambre 266, 2e étage, Gare maritime Champlain, Anse-au-Foulon, C.P. 1600, Terminus postal, Québec, G1X 4K2, et portant sur l'enveloppe la désignation et le numéro de l'entreprise, seront reçues jusqu'à 15 heures, à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du bureau de distribution des plans, chambre 266, 2e étage, Gare maritime Champlain, Anse-au-Foulon, Québec, G1X 4K2, sur versement du dépôt exigible.

ENTREPRISES

Appel d'Offres 77Q-056P - Dragage, Cap-aux-Meules, I.M., Comté Bonaventure, P.Q.

On peut aussi consulter les plans et devis aux bureaux des Associations des Constructeurs de Québec, Rimouski, Montréal, Trois-Rivières, de St-Jean (N.-B.) et Halifax (N.-E.), aussi aux bureaux du Ministère à Rimouski et Montréal, ainsi qu'au bureau de poste de Cap-aux-Meules, I.M., Comté Bonaventure, P.Q.

Date limite: le mercredi 25 mai 1977
District de Québec

INSTRUCTIONS

Le dépôt afférent aux plans et devis doit être sous forme d'un chèque bancaire visé établi à l'ordre du Receveur général du Canada. Il sera remboursé sur retour des documents en bon état dans le mois qui suivra le jour du dépouillement des offres.

Il ne sera tenu compte que des soumissions qui seront présentées sur les formules fournies par le Ministère et qui seront accompagnées de la garantie déterminée aux documents de soumission.

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Léon St-Arnaud,
Agent des Finances et de l'Administration
District de Québec

DE BONS PRODUITS SUR VOTRE TABLE, DE BONNES ECONOMIES POUR VOTRE BUDGET

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS.

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 AVRIL 1977

| FRUITS ET LEGUMES | VIANDES |
|--|--|
| <p>FRAISE Produit de la Californie Canada No 1 La chopine .49</p> <p>CAROTTES Produit des Etats-Unis Canada No 1 Cello 2 livres .59</p> <p>CHAMPIGNONS Produit du Québec Boîte ½ livre .79</p> | <p>POULET 3 A 4 LIVRES Catégorie A Canada congelé, éviscéré La livre .68</p> <p>FONDUE PARMESAN BILOPAGE 4 Morceaux 1.09</p> <p>TOURTIERE BILOPAGE Grand format 16 oz Chacun 1.09</p> <p>CROQUETTES DE POISSON Cuites, panées La livre .49</p> |

AUBAINES DE LA SEMAINE:

| | | |
|---|--|--|
| <p>HUILE DE MAIS MAZOLA Jarre 32 onces 1.39</p> <p>JELL-O Cerises Framboises ou oranges Boîte 3 onces .25</p> | <p>BISCUITS RITZ DE CHRISTIE Boîte 8 onces .59</p> <p>POIS ET CAROTTES IDEAL Choix Boîte 19 onces .42</p> <p>FEVES AU LARD LIBBY Brun foncé Boîte 19 onces .53</p> <p>SAUCE V-H SOYA Bouteille 5 onces .37</p> <p>OLIVES FARCIES GATTUSO Manz. non placées Bocal 12 onces 1.15</p> <p>BEURRE D'ARACHIDES SCHWARTZ Jarre 16 onces .87</p> <p>GUIMAUVES KRAFT JET PUFF Blanc Cello 11 onces .48</p> <p>TOFFE ASSORTIS KRAFT Format 10 onces .68</p> <p>NETTOYEUR LIQUIDE LESTOIL Contenant 28 onces 1.19</p> <p>ADOUCISSEUR DE TISSU DOWNY Contenant 66 onces 1.79</p> | <p>JUS DE TOMATE PROVIGO Fantaisie Boîte 48 onces .58</p> <p>POIS VERTS AYLMEH CHOIX. ASST. 3 Boîtes 19 onces 1.00</p> |
|---|--|--|

PRODUITS PROVIGO:

| | | |
|---|--|---|
| <p>FEVES VERTES COUPEES PROVIGO Boîte 19 onces .36</p> | <p>SAUCE BARBECUE PROVIGO Enveloppe 1-½ once .22</p> | <p>RINCE-BOUCHE PROVIGO Contenant 32 onces 1.19</p> |
| <p>FEVES JAUNES ENTIERES PROVIGO Choix Boîte 19 onces .48</p> | <p>RELISH SUCREE PROVIGO Bocal 16 onces .64</p> | |
| <p>SAUCE A LA VIANDE PROVIGO Format 14 onces .55</p> | <p>MOUTARDE PREPAREE PROVIGO Jarre 24 onces .55</p> | |

Les journalistes ont pu visiter la prison de Nelson Mandela

PRISON DE ROBBERN ISLAND, Afrique du Sud (d'après AFP) — La prison à sécurité maximum de Robben Island, où sont détenus les principaux prisonniers politiques noirs d'Afrique du Sud, a entrouvert ses portes hier pour la première fois à des journalistes, "pour vérifier les allégations de mauvais traitements publiées à l'étranger".

Une vingtaine de journalistes sud-africains et étrangers, invités par le ministre des Prisons, M. Jimmy Kruger, ont été emmenés sur cette île interdite, située à quelques kilomètres au large du Cap, et dans les bâtiments en pierre de taille datant de la Seconde Guerre mondiale, où sont détenus à vie en particulier MM. Nelson Mandela, leader du Congrès national africain (ANC) d'Afrique du Sud, et Herman Toivo Ja Toivo, fondateur du mouvement nationaliste de Namibie, la SWAPO (Organisation du peuple du Sud-Ouest africain).

Les journalistes n'ont cependant pas pu parler directement aux détenus, et tous les reportages ont été soumis à un contrôle préalable de sécurité.

La prison abrite actuellement 370 détenus (345 Africains, 13 Métis et 12 Asiatiques), tous condamnés pour des délits touchant à la sécurité de l'Etat dont 32 à la prison à vie. L'Afrique du Sud détient notamment à Robben Island, 36 nationalistes de Namibie, dont la libération doit être demandée aujourd'hui au premier ministre M. John Vorster par les représentants de cinq pays occidentaux.

A l'exception d'un gardien de phare et d'un enseignant, l'île toute entière, 575 hectares, est laissée à la prison, comme elle l'a été pratiquement au cours des 400 dernières années, ayant, dès l'arrivée des Blancs au Cap, servi de lieu de détention.

La prison elle-même se compose de plusieurs bâtiments sans étages, aux épais murs et entourés de doubles grillages et de quatre tours de garde armées. Personne

ne s'est jamais échappé de Robben Island depuis qu'elle abrite des prisonniers politiques en 1961.

"Droit commun"

"Il n'y a pas de prisonniers politiques à Robben Island, seulement des condamnés de droit commun", nous a prévenu en arrivant le général Janie Roux, vice-commissaire des prisons d'Afrique du Sud. Cependant, la politique est loin d'être absente de l'île.

Les 370 détenus sont classés en différentes catégories et sections donnant droit à certains privilèges, selon la longueur de leur peine, "leur conduite et leur adaptation", a précisé le général Roux.

Nelson Mandela

"Nelson Mandela — numéro 466/64". Cette inscription sur un carton indique la cellule de l'ancien leader du Congrès national africain (ANC), dont le nom demeure un symbole de résistance à Soweto, l'immense ville-satellite africaine de Johannesburg, théâtre l'an dernier de violentes manifestations.

Agé de 59 ans, Nelson Mandela purge à Robben Island une peine de prison à vie depuis 1964, pour "sabotage" et "préparation d'une révolution".

Sa minuscule cellule, 2,1 mètres sur 2,4 mètres, contient à peine son lit, une petite table de travail, quelques étagères pour ses livres, et, peut-être surtout, un portrait de sa femme Winnie, qui vit à Soweto, bannie après avoir pris part aux événements de 1976.

Quelques tomates qu'il a lui-même fait pousser mûrissent sur une étagère, à côté d'une autre photo, celle de ses enfants.

Parmi les livres de ce dirigeant souvent qualifié de pro-communiste: la Bible, Juriste de formation et de profession, Nelson Mandela a repris ses études à Robben Island, par correspondance.

Il prépare un diplôme d'économie et de commerce. Ses

lectures: "L'histoire économique de l'Europe", et des ouvrages de comptabilité.

"Mandela est en bonne condition", assure le médecin qui le suit, le Dr Cyrdle Edelstein. "Il a lui-même demandé à travailler malgré son âge": "Je me sens suffisamment bien pour travailler", aurait-il dit à son médecin.

Deux visites par mois

Nous l'avons vu, sans pouvoir lui parler, en train de nettoyer un jardin, un râteau à la main, sous la surveillance débonnaire d'un gardien. Nelson Mandela, portant la tenue kaki des prisonniers, ne souhaitait pas être vu par les journalistes et tentait de se cacher. L'ancien leader de l'ANC a droit à deux visites par mois. Les dernières qu'il a reçues: sa femme Winnie le neuf avril, ses deux enfants le lendemain.

Dans la cellule voisine, Govan Mbeki, également ancien dirigeant de l'ANC devenu un vieil homme, éclate de rire lorsque les journalistes cherchent une bible sur les étagères, comme chez Nelson Mandela. "Je n'en ai pas", lance-t-il en nettoyant la lucarne de sa cellule. Govan Mbeki, qui vient d'être diplômé en sciences économiques, est autorisé à lire un livre comme "La théorie économique et le socialisme".

Si Govan Mbeki et Nelson Mandela disposent de lits prescrits par le médecin, Herman Toivo Ja Toivo, un géant barbu qui a fondé le mouvement nationaliste de Namibie, SWAPO, dort sur des nattes à même le sol.

Dans la section des cellules individuelles, où sont détenus les principaux leaders africains, les grilles restent ouvertes toute la journée et les prisonniers peuvent parler, "de tout", nous assure-t-on.

Le soir, à cinq heures, elles se referment et laissent ces hommes à eux-mêmes, et à leurs livres d'études qui semblent leur permettre, seuls, de rompre l'isolement de la vie dans une prison à sécurité maximum.



Les prisonniers, à droite, observent les journalistes lors de leur visite à la prison de Robben Island.

Les "forces de soutien" envisagées par D. Owen ont suscité des remous

LONDRES (AFP) — L'envoi éventuel de "forces de soutien logistique" britanniques en Rhodésie, envisagé par le secrétaire au Foreign Office, M. David Owen, dans une interview au magazine américain "Newsweek", a suscité des remous dans les milieux politiques et un certain embarras à Whitehall.

M. Owen, tout en écartant l'éventualité de l'emploi de "forces de combat" dans ce territoire, a ajouté que l'on pourrait envisager l'envoi d'"une certaine forme de soutien logistique, si l'on avait le sentiment que le besoin d'une force de main-

tien de l'ordre était nécessaire pour assurer la stabilité".

Cette nouvelle indication de M. Owen est interprétée par certains observateurs comme indiquant un changement significatif dans la position de la Grande-Bretagne. Le secrétaire au Foreign Office avait déjà déclaré aux Communes, le 19 avril, que le gouvernement britannique n'avait aucune intention d'engager des troupes "sur une grande échelle" dans cette région. Cette phrase avait déjà suscité des spéculations quant aux véritables intentions de la Grande-Bretagne.

Le porte-parole du Foreign Office, interrogé sur les nouvelles déclarations de M. Owen, s'est borné à affirmer, hier, qu'il n'y avait pas de changement dans la politique britannique.

On reconnaît toutefois que, dans le cadre d'un règlement du problème rhodésien, le moment pourrait arriver où, pour assurer le transfert pacifique du pouvoir à la majorité africaine, la présence d'une force internationale de paix, comprenant des éléments de soutien logistique britanniques, pourrait se révéler nécessaire.

Rencontre préparatoire des "Cinq" occidentaux

LE CAP (AFP) — Les diplomates de cinq pays occidentaux se sont réunis, hier après-midi, au Cap, pour élaborer une attitude commune à la veille de leur rencontre avec les dirigeants sud-africains au sujet de la Namibie, et surtout pour décider s'ils vont rencontrer une délégation de la conférence constitutionnelle de Windhoek également présente au Cap.

Les représentants de la France, des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne, du Canada et de la République fédérale d'Allemagne, demandent justement à Prétoria de réviser ses plans de l'accorder l'indépendance qu'aux membres de la conférence de Windhoek, organisée par l'Afrique du Sud sans les nationalistes africains.

Ils lui demandent également de se conformer aux résolutions de l'ONU, qui exigent un retrait sud-africain de Namibie, la libération des prisonniers politiques namibiens, et l'organisation d'élections supervisées par l'ONU.

Selon des sources diplomatiques, les Etats-Unis auraient l'intention de ne plus user de leur veto à l'ONU face aux demandes de sanctions contre l'Afrique du Sud, en cas d'échec de cette nouvelle initiative diplomatique.

Les Américains, selon des sources proches des délégations, souhaitent que M. Vorster arrête tous les projets de la conférence constitutionnelle. La conférence a achevé la rédaction d'une

constitution devant être soumise probablement en juin au Parlement du Cap, avant la mise en place d'un gouvernement intérimaire multiracial à Windhoek en juillet.

Ces projets ont été déclarés inacceptables par les "Cinq", qui leur reprochent d'exclure les nationalistes de la SWAPO (Organisation du peuple du sud-ouest africain), et d'être basés sur la division ethnique mise en place par Prétoria.

Le principal espoir de certains des participants occidentaux à cette rencontre est que le dialogue se poursuive au cours des prochaines semaines pour déboucher éventuellement sur un compromis, portant sans doute sur l'organisation d'élections.

METTEZ ÇA SUR VOTRE TABLE.

Un bocal de 32 oz de MIRACLE WHIP*... la sauce à salade si unique, si délicate qu'elle ajoute à tout ce qu'elle accompagne un goût de grande classe. Du plus simple sandwich à la salade la plus élaborée, lorsque le goût entre en ligne de compte, c'est Miracle Whip et pas autre chose. Parce que, la Sauce à Salade Miracle Whip, quand on l'aime, on l'aime pour de bon!



METTEZ ÇA DANS VOS PÔCHES.

NON REMBOURSABLE EN MAGASIN

KRAFT

REMBOURSEMENT DE 60c SUR UN BOCAL DE 32 OZ DE MIRACLE WHIP

Kraft Limitée, Promotion MIRACLE WHIP, B.P. 9749, Saint-Jean, Nouveau-Brunswick, E2L 4M9. Vous trouverez ci-joint une étiquette de MIRACLE WHIP de Kraft (32 oz). Veuillez me rembourser 60c.

NOM _____ (En lettres moulées) _____ APP _____

ADRESSE _____

VILLE _____ PROVINCE _____ CODE POSTAL _____

Compter quatre semaines pour le remboursement. Seulement un remboursement par article. Cette offre est valable au Canada seulement sur le produit Kraft spécifié et se termine le 31 août 1977.

*M/C de Kraft Limitée

KRAFT
Kraft Limitée
8600 chemin Devonshire
Ville Mont-Royal,
Québec, H4P 2K9

70,000 Irlandais ont fui l'Ulster depuis 1969

BELFAST (d'après AP) — La population d'Irlande du Nord quitte la province britannique à un rythme accéléré. Il s'agit du plus important déplacement de population en Europe de l'Ouest depuis la Seconde Guerre mondiale.

Selon des sources officielles britanniques, au cours de l'année dernière seulement, quelque 16.000 personnes ont décidé de fuir l'Ulster, déchirée par une guerre civile depuis 1969. Ce nombre représente le double de celui qui avait été enregistré en 1974 et dépasse de 1.000 le nombre de départs enregistré en 1975. On s'attend à ce qu'autant de personnes, prises de peur ou ayant perdu l'illusion de voir le gouvernement britannique venir à bout d'un conflit qui a déjà coûté la vie à 1.750 personnes, décident à leur tour de partir cette année.

La guerre civile, qui fait désormais pratiquement partie de l'histoire de l'Irlande du Nord, oppose les extrémistes de l'"Armée républicaine irlandaise" (issue de la minorité catholique romaine), d'une part, aux extrémistes protestants et à l'armée britannique, d'autre part.

L'IRA cherche à mettre fin à la présence britannique dans la province pour fonder celle-ci dans la république d'Irlande, au sud, où ce sont les catholiques romains qui dominent. Quant aux protestants, ils désirent rester sous

La guérilla s'intensifie en Angola

LISBONNE, Portugal (d'après UPD) — Selon des sources occidentales autorisées, les guérilleros pro-occidentaux contrôlent maintenant d'importantes parties de l'Angola, et les troupes cubaines, qui maintiennent au pouvoir le président Agostinho Neto, sont aux prises avec une guerre d'embuscade sans issue en Angola.

Selon ces sources, les Cubains ont été forcés d'affecter 12 pour cent de leurs effectifs armés à mener une lutte toujours croissante contre trois mouvements de guérilla pro-occidentaux et la situation se détériore.

Les menaces d'embuscades, ont-ils dit, font fermer toutes les routes après la tombée de la nuit. Durant le jour, ont-ils ajouté, la circulation ne se fait que par convois et sous protection militaire dans la majorité des régions.

Il a également été confirmé qu'un mouvement de résistance mène actuellement des opérations à l'intérieur de l'Angola contre le gouvernement du Mouvement populaire marxiste dirigé par Neto.

Les rumeurs voulant que Cuba ait réduit ses effectifs militaires en Angola sont fausses, affirme-t-on. Au contraire, ils pourraient avoir été augmentés, et des chars blindés supplémentaires sont arrivés dans l'ancienne colonie portugaise.

La capacité de logement des avions

MONTREAL (PC) — La réglementation des horaires et du remplissage des sièges dans le transport aérien a reçu beaucoup d'attention de la part des délégués de 96 Etats membres de l'Organisation de l'aviation civile internationale (OACI), à l'issue de leur réunion de deux semaines à Montréal.

Le secrétaire général de l'OACI, M. Yves Lambert, a révélé que les Etats-Unis étaient fortement en faveur de contrôles minima afin de permettre un maximum de concurrence entre les compagnies aériennes tandis que les pays du Tiers-Monde demandaient "plutôt des contrôles sévères".

La Suisse et les Pays-Bas, a-t-il ajouté, ont appuyé le point de vue américain et le Canada a adopté une position intermédiaire.

Selon M. Alioune Ndoye, délégué du Sénégal, le problème de la capacité se présente lorsque des compagnies, en difficulté face à la concurrence, sont portées à tricher pour remplir tous leurs sièges en versant de fortes commissions aux agents de voyage pour qu'ils favorisent telle compagnie.

la protection de la couronne britannique.

Parmi ceux qui partent, se trouve Jackie Maguire qui a enterré l'automne dernier trois de ses enfants abattus en pleine rue. Sa femme Anne

avait été grièvement blessée au cours de l'attentat et avait passé des semaines à l'hôpital.

Vers la Nouvelle-Zélande

Ce mécanicien de 33 ans se

prépare aujourd'hui à émigrer en Nouvelle-Zélande au mois de juin, en compagnie de sa femme et de son dernier fils, Mark, 6 ans. Un de ses frères demeure à Auckland depuis trois ans.

C'est le meurtre des enfants de Maguire qui avait été à l'origine du lancement du Mouvement des femmes pour la paix que dirige sa soeur, Mme Mairead Corrigan, et une ménagère de

Belfast, Mme Betty Williams, toutes deux de religion catholique.

On estime dans les milieux officiels britanniques qu'au moins 70.000 Irlandais, soit le vingtième de la population

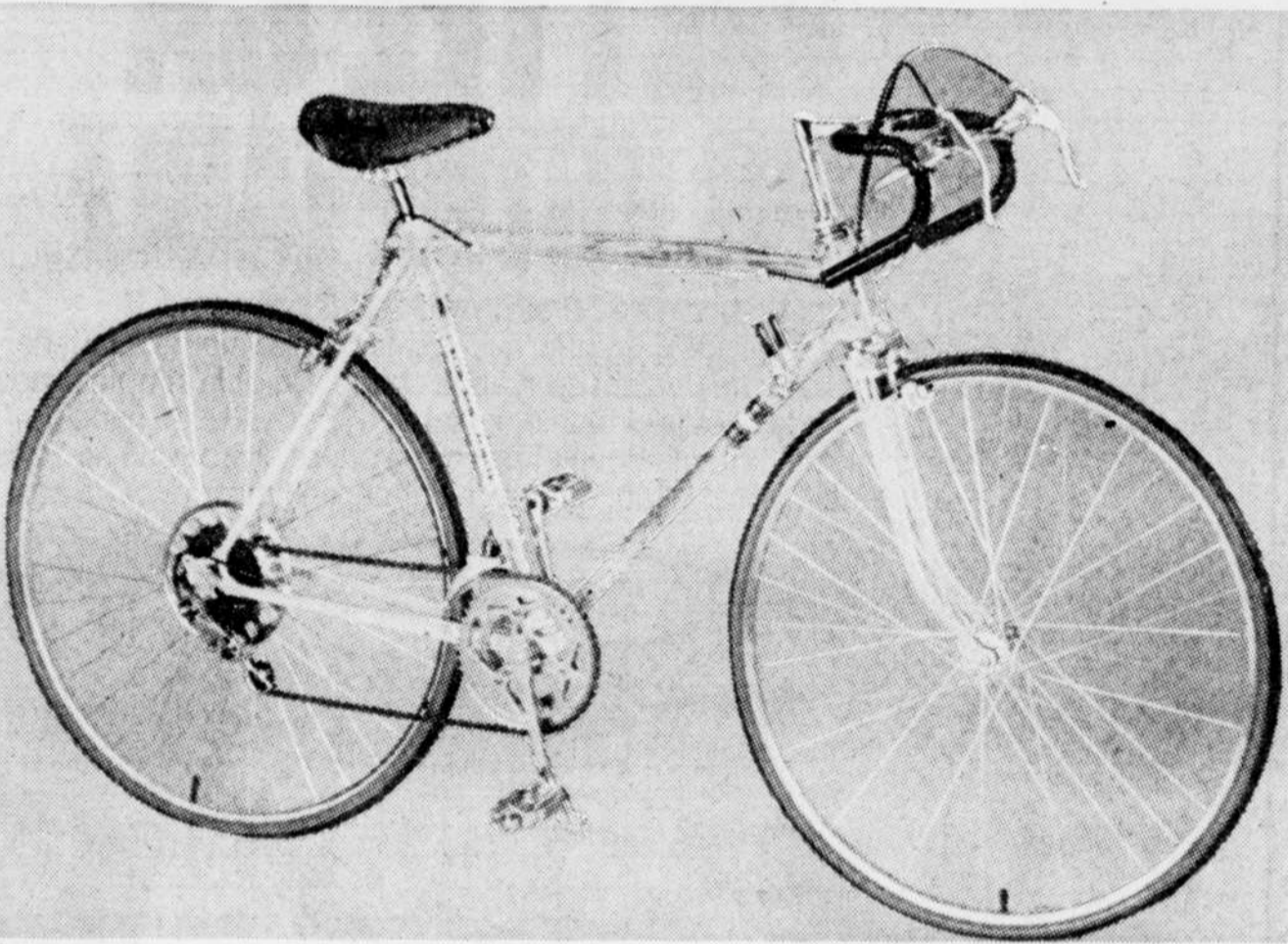
de la province, ont émigré depuis le début du conflit.

Les autorités se montrent inquiètes, d'autant plus que ceux qui partent sont en général des ouvriers spécialisés, des ingénieurs, des

hommes d'affaires, des professeurs et des jeunes couples, c'est-à-dire ceux-là mêmes qui sont essentiels à toute éventuelle entreprise de reconstruction de l'Ulster d'après guerre.

Chez JORDAN

nos spéciaux se continuent...

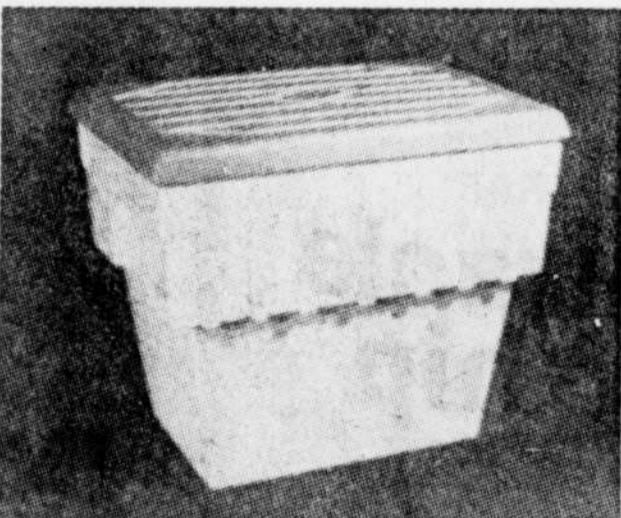


A la demande générale du public, nous avons acheté d'autres

BICYCLETTES

10 vitesses

PRIX JORDAN \$ **89⁷⁷**



GLACIERE A PIQUE-NIQUE

17½" x 12" x 14"
Couleurs: bleu et blanc
Polyfoam.

PRIX JORDAN

\$ **1⁹⁸**

Encore une livraison de POELES FRANKLIN pour vous servir!

36" de large
30" boîte à feu
avec portes vitrées.

PRIX JORDAN

\$ **124⁷⁷**



QUANTITE LIMITEE POUR TOUS LES ARTICLES PUBLIES DANS CETTE PAGE.

JORDAN LE QUINCAILLIER © JADIS

5555, 3e Av. ouest,
Charlesbourg
626-8195

Bhutto rencontre en prison les chefs de l'opposition

ISLAMABAD (d'après AP et AFP) — Des contacts officieux ont été pris entre le premier ministre pakistanais, M. Zulfikar Ali Bhutto, et les chefs de l'opposition actuellement incarcérés, pour tenter de sortir le pays de l'impasse politique actuelle, apprenait-on hier de sources informées. Le chef du gouvernement, dont l'opposition réclame la démission pour que soient organisées de nouvelles élections, a, dit-on, rencontré M. Maulana Mufti Mahmud, chef de l'Alliance nationale pakistanaise. Jusqu'à présent les dirigeants de l'ANP refusaient de rencontrer M. Ali Bhutto tant qu'il n'aurait pas démissionné.

Cependant, on signalait l'arrestation hier à Lahore d'un autre dirigeant du ANP, M. Javid Hashmi, un dirigeant étudiant, ainsi que l'assignation à résidence de Mme Sahibzadi Mahmooda Begum, également responsable de l'Alliance nationale.

Le conseil général de l'Alliance nationale pakistanaise a adopté, hier, une résolution démentant les informations parues dans la presse pakistanaise selon lesquelles elle était prête à un compromis.

A la lecture de la résolution du ANP, les observateurs estiment que l'Alliance veut à tout prix donner l'impression qu'elle n'est pas désunie après l'entretien, le premier depuis le début de la crise, entre le premier ministre et Malana Mufti Mahmud à la prison de Sehala. L'impression des observateurs est que M. Zulfikar Ali Bhutto a pu faire de nouvelles propositions aux chefs de l'Alliance, et qu'un



M. Ali BHUTTO PC

certain nombre au moins d'entre eux les jugeraient dignes de considération.

Le conseil général, qui s'est réuni à Lahore en dépit de la loi martiale, l'a fait, hier, sous la présidence de M. Rao Mheraz Akhtar, un simple membre du conseil.

Le président en exercice de l'Alliance, le Pir de Pagaro, a en effet, selon l'opposition, conféré, hier, avec les dirigeants emprisonnés à Sehala, soit à près de trois cents kilomètres de Lahore. Le Pir de Pagaro est libre de ses mouvements et sa visite à Sehala semble confirmer, pour les observateurs, l'importance des discussions en cours.

On a appris d'autre part de très bonne source qu'un incendie s'était déclaré dans la nuit de lundi à hier dans une usine textile de Karachi, la Tawod Cotton Mill, employant environ 2.000 personnes. Les causes du sinistre sont inconnues, mais la police n'exclut pas l'hypothèse d'un sabotage. Deux librairies de Karachi ont d'autre part été incendiées, apprend-on de bonne source.

Tindemans veut une coalition

BRUXELLES (AP) — M. Leo Tindemans, premier ministre de Belgique désigné, a annoncé hier qu'il demandera aux trois principaux partis (les sociaux-chrétiens dont il fait partie, les socialistes et les libéraux) de former le prochain gouvernement.

"Les négociations entre les trois partis devraient mener à la formation du gouvernement", a-t-il dit à la presse à l'issue d'une première journée de consultations.

M. Tindemans, qui était à la tête du dernier gouvernement et avait démissionné après les élections, a été choisi vendredi dernier par le roi Baudouin pour former le nouveau cabinet.

"J'ai demandé aux trois partis de participer au prochain gouvernement pour des raisons économiques et sociales, a-t-il expliqué. Le prochain gouvernement devra inspirer la confiance. Il doit être formé rapidement, afin de combattre l'inflation et le chômage. Bien plus, ces trois partis ont une expérience gouvernementale"

Les socialistes, qui considèrent que les libéraux sont trop à droite, ont fait savoir qu'ils préféreraient une coalition avec les petits partis régionalistes. Deux de ces derniers sont proches des socialistes sur les questions économiques et sociales.

Chez JORDAN

nos spéciaux se continuent...

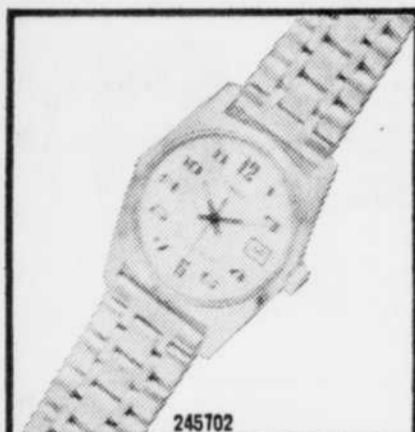
Donnez-lui un cadeau

TIMEX

SPECIAUX

JORDAN

25%



JORDAN LE QUINCAILLIER © **JADIS** 5555, 3e Av. ouest, Charlesbourg 626-8195

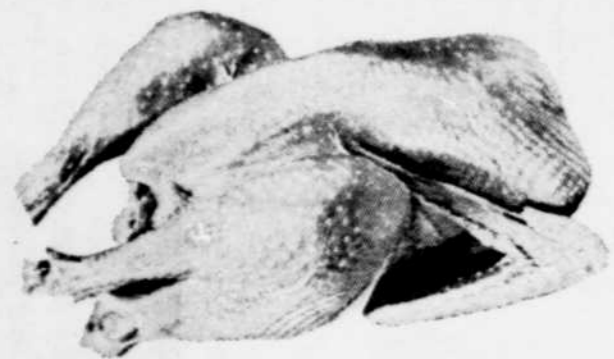
• 800, BOUL. HENRI-BOURASSA, CHARLESBOURG

• 427, BOUL. BASTIEN, NEUFCHATEL

• 62, RUE PRINCIPALE, ST-ROMUALD

• 1875, RUE NOTRE-DAME, ANCIENNE-LORETTE

AN RAYON DES VIANDES NOUS CONSERVONS TOUJOURS LA MEILLEURE QUALITE



**POULET
CONGELE**

Canada catégorie utilité, Moins de 4 livres

Livre **.56**

**BIFTECK OU
ROSBIF T-BONE**

De boeuf, Canada catégorie A

Livre **2⁰⁸**

ROSBIF FRANÇAIS
De boeuf,
Canada catégorie A

Livre **2⁴⁸**

BOEUF HACHE
Ordinaire

Livre **.55**

COTELETTES DE VEAU
Fraîches

Livre **1⁷⁹**

BACON TAILLEFER
Tranché, sans couenne

Livre **1²⁸**

SAUCISSE FUMEE
Belle Fermière

Livre **.79**

CRETONS FRAIS
4 étoiles, délicieux

10 onces **.98**

DALLAIRE
C'EST BIEN DE CHEZ NOUS



C'EST
L'ÉQUILIBRE

DES FRUITS ET LEGUMES DE QUALITE ET MINUTIEUSEMENT PREPARES



LAITUE POMMEE

Produit des Etats-Unis,
Catégorie Canada No 1,
Grosneur 24

Chacune **.29**

POMMES McINTOSH
Atmosphère contrôlée,
Produit du Québec,
Catégorie Canada
de fantaisie
Cello 4 livres **.95**

ECHALOTES
Douce et fines,
Produit du Mexique
Le paquet **.12**

CITRONS
Produit de Californie,
Grosneur 140
Cello de 6 **.49**

CONCOMBRES SEEDLESS
Sans pépins,
Produit de l'Ontario,
Catégorie Canada No 1
Chacun **.59**

QUELQUES EXEMPLES DE NOS PETIPRI DE TOUS LES JOURS

| | | |
|---|--|--|
| KOOL-AID Sucré, saveurs assorties Enveloppes 4 onces .34 | CATCHUP AUX FRUITS CANADIANA Jarre 15 onces .93 | SHAKE 'N BAKE POULET Sauce B.B.Q. Boite 5.75 onces .89 |
| ANANAS TRANCHES TROPIC Boite 28 onces .75 | SOUPE AUX POIS HABITANT Boite 14 onces .30 | PAPIERS-MOUCHOIRS ROYALE 3 plis Boite 100s .59 |
| M. NET Nettoyeur liquide Bouteille 32 onces 1¹⁷ | PUREE AUX TOMATES HEINZ Boite 5.5 onces .31 | SAC POUBELLE MAX Intérieur, 11 x 22 Paquet 10s .59 |
| FEVES AU LARD CLARK Sauce aux tomates Boite 28 onces .64 | SHORTENING CRISCO 1 livre .64 | CIRAGE A CHAUSSURES NUGGET En pâte Boite 1.25 once .52 |

| | | | | | | |
|---|--|--|---|--|--|--|
| PAPIER TOILETTE SOFT 'N PRETTY Paquet de 4 rouleaux .88 | MARGARINE BLUE BONNET DURE Paquet de 3 livres 1⁴⁷ | CATELLI PATES ALIMENTAIRES Spaghetti, spaghettini, coudes Boite 16 onces .37 | NESCAFE Café instantané Bocal 10 onces 3⁸⁸ | CRISCO Huile végétale Bouteille 38 onces 1⁵⁹ | SAUCE HOT CHICKEN GAZA Boite 14 onces .28 | TIDE Détersif en poudre Boite de 5 livres 2¹⁹ |
| SOUPES Poulet & Nouilles LONEY Paquet de 6 enveloppes 2.25 onces .79 | PAMPERS COUCHES Super-Absorbantes Boite de 24s 2⁵⁸ | CHOCOLAT ROWNTREE Aero, Coffee Crisp, assorti Paquet de 8 unités 1⁵⁷ | POUDING NESTLE Prêt-à-servir Boite de 15 onces .48 | GELEE ROYAL Saveurs assorties Paquet de 3 onces .22 | REPLISSAGE POUR TARTES E.D. Smith aux pommes Boite de 19 onces .73 | McCAIN GATEAUX Congelés, à la vanille 18 onces 1¹⁹ |

QUANTITES LIMITEES AUX BESOINS NORMAUX D'UNE FAMILLE.

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 AVRIL 1977